

ΙΕΡΑ ΜΗΤΡΟΠΟΛΙΣ ΜΕΣΣΟΓΑΙΑΣ ΚΑΙ ΛΑΓΥΡΩΤΙΚΗΣ
ΙΕΡΟΣ ΝΑΟΣ ΑΓΙΟΥ ΝΙΚΟΛΑΟΥ ΜΑΡΚΟΠΟΥΛΟΥ ΜΕΣΣΟΓΑΙΑΣ

ΚΥΡΙΑΚΗ Ε΄ ΤΩΝ ΝΗΣΤΕΙΩΝ

«Πάντων δούλος καὶ διάκονος»
Πολυκάρπου Βαγενά, Μητροπολίτου Κερκύρας & Παξών



ΧΑΦ. ΝΙΚΟΛΑΟΥ & Α. ΚΟΥΜΠΗ, ΜΑΡΚΟΠΟΥΛΟ ΜΕΣΣΟΓΑΙΑΣ Τ. Κ. 19003
ΤΗΛ. ΚΑΙ ΦΑΧ: 22990 40040, e-mail: ag.nikolaosmark@yahoo.gr
ΙΣΤΟΣΕΛΙΔΑ ΝΑΟΥ: www.agnikolaosmark.gr

Κ Υ Ρ Ι Α Κ Η 2 Α Π Ρ Ι Λ Ι Ο Υ 2 0 1 7

- ✿ «Μαρίας όσίας τής Αιγυπτίας».
- ✿ Τίτου όσιού (θ' αϊ.)· Αμφιανού και Αιδεσίου μαρτύρων (306),
Θεοδώρας παρθενομάρτυρος.

«Πάντων δούλος και διάκονος»

*«Εκείνος που θέλει να γίνη μεγάλος μεταξύ σας, θα είναι υπηρέτης σας,
και εκείνος που θέλει να είναι μεταξύ σας πρώτος, θα είναι δούλος όλων.»*

Αυτή είναι η απάντηση του Κυρίου στους πόθους και τις επιδιώξεις των μαθητών για πρωτεία και για δόξες. Την τάση για να προοδεύσουν και να πρωτεύσουν Αυτός τη φύτεψε στην ψυχή τους. Η ορμή για την ικανοποίηση επιδιώξεων μεγάλων και υψηλών είναι θείο δώρο. Μόνο που η αμαρτία νόθευσε και αυτή την ψυχική δύναμη. Κι αντί να επιζητεί κανείς τα πραγματικά ανώτερα και ιδανικά για να διακριθεί, αγωνίζεται να κερδίσει φτωχά και ανούσια πρωτεία... Προσέχει μια εξωτερική προβολή και δόξα... Η πραγματική δόξα είναι συνυφασμένη με την προσφορά και τη θυσία. Τα πρωτεία κι η μεγαλοσύνη κερδίζονται με πολύ κόπο. Με ένα ολοκληρωτικό δόσιμο του εαυτού μας. Όχι με αυτοδιαφήμιση και αυτοπροβολή. Αντίθετα. Όσο πιο πολύ αφανίζει κανείς τον εαυτό του, τόσο πιο πολύ εκτιμάται. Είναι αυτό που είπε ο Κύριος: *«ό ταπεινών έαυτὸν ύψωθήσεται»* (Λουκ. ιη', 14).

Έν είναι εύκολο να συμφιλιωθεί ο άνθρωπος μ' αυτή την πραγματικότητα. Η τάση για το πρωτείο και τη δόξα τού είναι έμφυτη. Πώς να δεχτεί ότι κερδίζει τη δόξα αποδιώχνοντάς την; Πώς να αντιληφθεί ότι επιδιώκοντας την αφάνεια προβάλλεται περισσότερο; Κι αν ακόμη το δεχτεί στη σκέψη, θεωρητικά, στην πράξη αντιδρά ο εσωτερικός του κόσμος. Από το σπάσιμο αυτής της αντιδράσεως, από το βαθμό της υποταγής της εγωιστικής του διαθέσεως εξαρτάται η τιμή και ο έπαινος. Χειροκροτούν οι άνθρωποι αυτόν που αυτοπροβάλλεται και επιζητεί επευφημίες. Εκτιμούν όμως και σέβονται εκείνους που εργάζονται αφανώς και κρύβουν την ευεργετική τους δραστηριότητα. Αλλά και εκείνος που προσπαθεί για το καλό που κάνει να το χάρεται μόνος και ν' αποδίδει στο Θεό τη δόξα, το απολαμβάνει διπλά.

✿ αυτού του είδους την προσπάθεια ζητεί την άμλλα μας για πρωτεία ο Κύριος. Ποιος θα επιδιώξει τη μεγαλύτερη προσφορά. Ποιος θα υπηρετήσει τους άλλους περισσότερο. Ποιος θα συμπεριφερθεί σαν δούλος βλέποντας μόνο υποχρεώσεις και αδιαφορώντας για δικαιώματα. Έτσι τον θέλει τον πιστό χριστιανό ο Κύριος. Σαν τον ίδιο. Μοναδικό του μέλημα να έχει την υπηρεσία των άλλων. Να

Κυριακή Ε' των Νηστειών

ΤΟ ΕΥΑΓΓΕΛΙΟ ΤΗΣ ΚΥΡΙΑΚΗΣ (Μάρκ. ι' 32-45)

Ἐν τῷ καιρῷ ἐκείνῳ, παραλαμβάνει ὁ Ἰησοῦς τοὺς δώδεκα μαθητὰς αὐτοῦ καὶ ἤρξατο αὐτοῖς λέγειν τὰ μέλλοντα αὐτῷ συμβαίνειν, ὅτι ἰδοὺ ἀναβαίνομεν εἰς Ἱερουσόλυμα καὶ ὁ Υἱὸς τοῦ ἀνθρώπου παραδοθήσεται τοῖς ἀρχιερεῦσι καὶ τοῖς γραμματεῦσι, καὶ κατακρινοῦσιν αὐτὸν θανάτῳ καὶ παραδώσουσιν αὐτὸν τοῖς ἔθνεσι, καὶ ἐμπαίξουσιν αὐτῷ καὶ μαστιγώσουσιν αὐτὸν καὶ ἐμπτύσουσιν αὐτῷ καὶ ἀποκτενοῦσιν αὐτόν, καὶ τῇ τρίτῃ ἡμέρᾳ ἀναστήσεται. Καὶ προσπορεύονται αὐτῷ Ἰακώβος καὶ Ἰωάννης οἱ υἱοὶ Ζεβεδαίου λέγοντες· Διδάσκαλε, θέλομεν ἵνα ὁ ἐὰν αἰτήσωμεν ποιήσης ἡμῖν. Ὁ δὲ εἶπεν αὐτοῖς· Τί θέλετε ποιῆσαι με ὑμῖν; Οἱ δὲ εἶπον αὐτῷ· Δὸς ἡμῖν ἵνα εἰς ἐκ δεξιῶν σου καὶ εἰς ἐξ εὐωνύμων σου καθίσωμεν ἐν τῇ δόξῃ σου. Ὁ δὲ Ἰησοῦς εἶπεν αὐτοῖς· Οὐκ οἶδατε τί αἰτεῖσθε. Δύνασθε πεινῆν τὸ ποτήριον ὃ ἐγὼ πίνω, καὶ τὸ βάπτισμα ὃ ἐγὼ βαπτίζομαι βαπτισθῆναι; Οἱ δὲ εἶπον αὐτῷ· Δυναμέθα. Ὁ δὲ Ἰησοῦς εἶπεν αὐτοῖς· Τὸ μὲν ποτήριον ὃ ἐγὼ πίνω πίεσθε, καὶ τὸ βάπτισμα ὃ ἐγὼ βαπτίζομαι βαπτισθήσεσθε· τὸ δὲ καθίσαι ἐκ δεξιῶν μου καὶ ἐξ εὐωνύμων οὐκ ἔστιν ἐμὸν δοῦναι, ἀλλ' οἷς ἠτοίμασται. Καὶ ἀκούσαντες οἱ δέκα ἤρξαντο ἀγανακτεῖν περὶ Ἰακώβου καὶ Ἰωάννου. Ὁ δὲ Ἰησοῦς προσκαλεσάμενος αὐτοὺς λέγει αὐτοῖς· Οἶδατε ὅτι οἱ δοκοῦντες ἄρχειν τῶν ἐθνῶν κατακυριεύουσιν αὐτῶν καὶ οἱ μεγάλοι αὐτῶν κατεξουσιάζουσιν αὐτῶν· οὐχ οὕτω δὲ ἔσται ἐν ὑμῖν, ἀλλ' ὅς ἐὰν θέλῃ γενέσθαι μέγας ἐν ὑμῖν, ἔσται ὑμῶν διάκονος, καὶ ὅς ἐὰν θέλῃ ὑμῶν γενέσθαι πρῶτος, ἔσται πάντων δούλος· καὶ γὰρ ὁ Υἱὸς τοῦ ἀνθρώπου οὐκ ἦλθε διακονηθῆναι, ἀλλὰ διακονῆσαι, καὶ δοῦναι τὴν ψυχὴν αὐτοῦ λύτρον ἀντι πολλῶν.

νιώθει πως δεν ἔχει δικαίωμα να λησμονεῖ τις υποχρεώσεις του, ὅσο κι αν τον πονεῖ αυτό. Ἰδέτε τον Κύριο στην ὥρα της Γεσθημανῆ. Αγωνιά. Ἡ υποχρέωση, το καθήκον να σηκώσει την αμαρτία του κόσμου στους ὠμους Του προβάλλει στα μάτια Του σαν ποτήρι πικρό. Εντούτοις υπερνικά τη φυσικὴ ἀντίδραση καὶ πορεύεται σταθερά, με συναίσθηση, στην ἀνυπέρβλητη, την ἀσύγκριτη θυσία Του. Ὅταν κατέβηκε ἀπὸ τον Οὐρανό καὶ ἐνανθρώπησε, δε λογάριασε μέχρι πού θα φτάσει ἡ θυσία Του. Δεν υπολόγισε ὅρια στην προσφορά Του. Αὐτός «ἦλθε διακονῆσαι» την ἀνθρωπότητα. Θα ἐφτανε ως τὸ τέλος. Ἐτσι θέλει κι ἐμᾶς. Μαθητὲς Του να γίνουμε καὶ στη διδασκαλία καὶ στην πράξη. Να μη λογαριάσουμε κι ἐμεῖς ὅρια. Ὁ χριστιανὸς πρέπει να εἶναι «πάντων διάκονος».

Ἐπιρέτης καὶ ευεργέτης καὶ τῶν ἀνθρώπων που βρίσκονται κοντὰ του καὶ ἐκείνων που δε γνωρίζει καν. Καὶ τῶν οικείων του καὶ τῶν ξένων. Καὶ ἐκείνων που συμπαθεῖ καὶ ἐκείνων που τον ἀγαποῦν ἀλλὰ καὶ ἐκείνων που τον μισοῦν. Διάκονος καὶ δούλος καὶ ἐκείνων που νιώθει μια ψυχρότητα ἀπέναντί τους καὶ ἐκείνων που τον πικραίνουν καὶ τον βλάπτουν ἀκόμη. Αὐτός γίνεται γίγαντας ἠθικός. Κυριακὴ Ε' τῶν Νηστειῶν

ΜΕΤΑΦΡΑΣΗ ΤΗΣ ΕΥΑΓΓΕΛΙΚΗΣ ΠΕΡΙΚΟΠΗΣ

Ἐκείνον τον καιρόν, ἐπῆρε ο Ἰησοῦς κατά μέρος τούς δώδεκα μαθητές του και ἄρχισε να τους λέγη τα μέλλοντα να του συμβούν, ὅτι, «Ἰδού, ἀναβαίνομεν εἰς τα Ἱεροσόλυμα και ο Υἱός του ἀνθρώπου θα παραδοθῆ εἰς τούς ἀρχιερεῖς και τούς γραμματεῖς και θα τον καταδικάσουν εἰς θάνατον και θα τον παραδώσουν εἰς τούς ἐθνικούς. Θα τον ἐμπαΐζουν και θα τον μαστιγώσουν, θα τον φτύσουν και θα τον θανατώσουν και την τρίτην ἡμέραν θα ἀναστηθῆ». Και τον πλησιάζουν ο Ἰάκωβος και ο Ἰωάννης, οἱ υιοί του Ζεβεδαίου και του λέγουν, «Διδάσκαλε, θέλομεν ἐκεῖνο, που θα σου ζητήσωμεν, να μας το κάνης». Αὐτός δε τους εἶπε, «Τι θέλετε να σας κάνω;». Εκείνοι του εἶπαν, «Δος μας να καθήσωμεν ο ἕνας εἰς τα δεξιά σου και ο ἄλλος εἰς τα ἀριστερά σου ὅταν ἔλθῃ ἡ ἡμέρα της δόξης σου». Ο Ἰησοῦς τούς εἶπε, «Δεν ξέρετε τι ζητάτε. Μπορεῖτε να πῆτε το ποτήρι, που ἐγώ πίνω και να βαπτισθῆτε το βάπτισμα, που ἐγώ βαπτίζομαι;». Εκείνοι εἶπαν, «Μπορούμε». Ο Ἰησοῦς τούς εἶπε, «Το ποτήρι που ἐγώ θα πῶ, θα το πῆτε και θα βαπτισθῆτε το βάπτισμα, το ὁποῖον ἐγώ βαπτίζομαι. Το να σας βάλω ὁμως να καθήσετε εἰς τα δεξιά μου ἢ εἰς τα ἀριστερά, δεν εἶναι δικαίωμά μου να το δώσω ἀλλ' εἶναι δι' ἐκείνους, διὰ τούς ὁποίους ἔχει ετοιμασθῆ». Και ὅταν οἱ δέκα το ἄκουσαν, ἄρχισαν να ἀγανακτοῦν ἐναντίον τοῦ Ἰακώβου και του Ἰωάννου. Ο δε Ἰησοῦς τούς ἐκάλεσε και τους λέγει, «Ξέρετε ὅτι ἐκεῖνοι που θεωροῦνται ἄρχοντες τῶν ἐθνῶν, τα καταδυναστεύουν, και οἱ μεγάλοι ἄνδρες τους τα καταπιέζουν. Μεταξύ σας ὁμως δεν θα συμβαῖνῃ το ἴδιο. Ἀλλ' ἐκεῖνος που θέλει να γίνῃ μέγας μεταξύ σας, θα εἶναι ὑπηρετῆς σας, και ἐκεῖνος που θέλει να εἶναι μεταξύ σας πρῶτος, θα εἶναι δούλος ὅλων. Διότι και ο Υἱός του ἀνθρώπου δεν ἦλθε να υπηρετηθῆ ἀλλά να υπηρετήσῃ και να δώσῃ τὴν ζωὴν του λύτρον διὰ πολλούς». (ΚΑΙΝΗ ΔΙΑΘΗΚΗ, ἐκδ. Ἀποστολικῆς Διακονίας)

τός ὑψώνει ἀνάστημα ἠθικῆς τελειότητος. Κυριολεκτικὰ προκαλεῖ ἐκπληξῆ και ἐντυπωσιάζει αὐτούς που τον γνωρίζουν. Και ὄχι με λόγια και δουλοπρέπεια. Ἄλλο να εἶναι κανεὶς δουλοπρεπῆς και ἄλλο δούλος. Δούλος ἀλλά ἀξιοπρεπῆς. Δούλος ἐθελοντῆς που προσφέρεται να ἐξυπηρετήσῃ και να θυσιάστῃ με τὴ θέλησὴ του τελείως ἐλευθέρως. Και τούτο εἶναι που ἔχει ἀξία. Ἡ ἀναγκαστικὴ προσφορά, γιατί κάποιος ἄλλος το ἐπιβάλλει, εἶναι ἀνώφελη. Το να θυσιάζῃ κανεὶς ὁμως τα πάντα, γιατί το ἐπιθυμῆ ο ἴδιος, εἶναι μια ἠδονὴ ἀνέκφραστη. Μια ικανοποίησι ἀσύγκριτη. Τούτῃ εἶναι ἡ ἀναπαύδοσι που ἐπιφυλλάσσει ο Κύριος σε ὅσους τα δίνουν ὅλα γι' Αὐτόν και τους ἀδερφοὺς Του. Σ' αὐτούς που δε διστάζουν να ὀδηγήσουν τα βήματά τους σε κάποιον Γολγοθᾶ, αὐτόν τον τόπον της θυσίας τον ἀναδεικνύει σε θρόνον δόξας. Ο βαθὺς πόνος της θυσίας εἶναι ταυτισμένος με χαρὰ ὑπέρτατη. Εἶναι κι αὐτό μια ἀπὸ τις θαυμαστὰς ἀντιθέσεις που συναντᾶ κανεὶς στο Χριστιανισμό. Μέσα στη θυσία τῶν ἀγαθῶν, του ἐγωισμοῦ, της ζωῆς βρῖσκει κανεὶς τὴν ἀληθινὴν γεύσιν της ζωῆς, τὴ λύτρωσιν, το πλῆρωμα της χαρᾶς. Μέσα στην ὀλοκληρωτικὴ προσφορά και ταπείνωσιν γεύεται τὴν τιμὴν και τὴ δόξαν.

Κυριακὴ Ε' τῶν Νηστειῶν

Όποιος αποδεχτεί και συμφιλιωθεί μ' αυτήν την πραγματικότητα βρίσκει το ουσιαστικό νόημα της ζωής και τη χαίρεται. Αν σήμερα έχουμε άτομα ή κοινωνικές ομάδες αποτυχημένες, στην αγνόηση ή παρανόηση αυτής της αλήθειας οφείλεται. Με θυσίες προοδεύουν τα άτομα. Με θυσίες θεμελιώνονται και στηρίζονται οι οικογένειες. Με θυσίες αναπτύσσονται οι κοινωνίες και ευημερούν. Με θυσίες επιζούν τα έθνη και δοξάζονται. . .

Πάνω απ' όλα εμπνευστής κάθε θυσίας ο Κύριος. Όταν έφτασε στο ύψιστο σημείο της ταπεινώσεως και της ολοκληρωτικής θυσίας, τότε ακριβώς δοξάστηκε. Δεν ξεχωρίζει κανείς στο Γολγοθά τη θυσία και τον πόνο από το θρίαμβο. Το θρίαμβο που ήταν φυσικό επακόλουθο της άκρας ταπεινώσεως στο Σταυρό και τον Τάφο. Το θρίαμβο, που ολοκληρώθηκε με την Ανάσταση.

Κάθε πιστός έχει κληθεί ν' ακολουθήσει αυτόν το δρόμο. Καθένας μας έχει κληθεί να βαδίζει πάνω στα ίχνη του Κυρίου. Να νιώσει καθένας μας δούλος και διάκονος των άλλων. Να ταπεινωθεί και να θυσιάσει εγωισμούς, πείσματα, έχθρες, ανέσεις, υλικά αγαθά στην υπηρεσία της αλήθειας του Χριστού και της προόδου της κοινωνίας. Τα πάντα να υποτάξουμε για να πλησιάσουμε άτομα, οικογένειες, κοινωνίες στο Χριστό. . .

Πολυκάπου Βαγενά, Μητροπολίτου Κερκύρας & Παζών, από το βιβλίο «Ελθέτω ή Βασίλειά Σου» τόμος Α', σελ. 100-104, έκδοση Β': 2000, έκδ. Ι. Μ. Παντοκράτορος Αγ. Αθανασίου Κερκύρας

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΕΙΣ

1) ☒ ΑΠΟΓΕΥΜΑΤΙΝΗ ΠΡΟΣΚΥΝΗΜΑΤΙΚΗ ΕΚΔΡΟΜΗ ΤΗΣ Ε.Φ.Α. ☒

Η Ενοριακή Φιλόπτωχος Αδελφότητα του Ιερού Ναού μας διοργανώνει τη **Δευτέρα 3 Απριλίου 2017** Απογευματινή Προσκυνηματική Εκδρομή στην **Ιερά Γυναικεία Μονή Παντοκράτορος Ταώ (Νταού) Πεντέλης για Μέγα Απόδειπνο.** Ώρα αναχώρησης 4:00μ.μ. από τον Άγιο Νικόλαο. Τιμή εισιτηρίου 10 €. ☕

2) ⚪ ΤΕΛΕΥΤΑΙΑ ΑΠΟΓΕΥΜΑΤΙΝΗ ΠΡΟΗΓΙΑΣΜΕΝΗ Θ. ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ⚪

Την Τετάρτη 5 Απριλίου 2017 και ώρα 6:30 μ.μ. **τελευταία απογευματινή Προηγιασμένη Θεία Λειτουργία στο Ναό μας,** την οποία θα τελέσει ο Πανοσιολογώτατος Πρωτοσύγκελλος της Ιεράς Μητροπόλεώς μας Αρχιμ. π. Ιερόθεος Καλογερόπουλος, ακολουθεί **τράπεζα** και εν συνεχεία **το Μέγα Απόδειπνο.**

Προηγιασμένη Θεία Λειτουργία θα τελεστεί στο Ναό μας και την Παρασκευή 7 Απριλίου 2017, το πρωί στις 6:30 π.μ.

3) 🎬 ΠΡΟΒΟΛΗ ΝΤΟΚΙΜΑΝΤΕΡ & ΠΑΙΔΙΚΗΣ ΤΑΙΝΙΑΣ ΣΤΟ ΝΑΟ ΜΑΣ 🎬

Το Σάββατο 8 Απριλίου 2017 και ώρα 7:30 μ.μ. στο Πνευματικό Κέντρο του Ναού μας θα προβληθούν **το ντοκιμαντέρ, «ΠΑΣΧΑ ΣΤΟΝ ΑΓΙΟΝ ΟΡΟΣ»** για τους μεγάλους και **η ταινία κινουμένων σχεδίων, «Η ΖΩΗ ΤΟΥ ΧΡΙΣΤΟΥ»** για τα παιδιά. Σας περιμένουμε με πολύ χαρά!

ΧΑΡ. ΝΙΚΟΛΑΟΥ & Α. ΚΟΥΜΠΗ, ΜΑΡΚΟΠΟΥΛΟ ΜΕΞΟΤΑΙΑΣ Τ.Κ. 19003, ΤΗΛ. ΚΑΙ ΦΑΧ: 22990 40040,
e-mail: ag.nikolaosmark@yahoo.gr, ΙΣΤΟΣΕΛΙΔΑ ΝΑΟΥ: www.agnikolaosmark.gr

Κυριακή Ε' των Νηστειών